

Leute



MUSIKER DER WOCHE

• Franz Posch & seine Innbrügglerspielten in der Lederhose zünftig auf und sorgten bei der Bierstindl-Eröffnungsfeier für den richtigen Sound.



NACHGESCHENKT

von Kordula Stöckl
innsbruck.red@bezirksblaetter.com

Ein Garten voller Austriazismen

• Mit zusehends wärmeren Tagen widmen sich zahlreiche Hobbygärtner ihren Gemüse- und Obstgärten auf Balkonien. Samen werden ausgesät. Und zur Gedächtnisstütze werden diese beschriftet, so dass man weiß, wo was sprießt. Dabei stellt sich jahrein, jahraus dieselbe Frage: **Tomaten** oder **Paradeiser**, **Erdäpfel** oder **Kartoffeln**, **Auberginen** oder **Melanzani**, **Karotten** oder **Möhren**, **Marillen** oder **Aprikosen**, **Zwetschgen** oder **Pflaumen**? Bei der ganzen Sprachverwirrung kennt sich keiner mehr aus. Alle sprechen immer davon, dass durch die EU die Artenvielfalt des Saatgutes verringert wird, aber trotzdem gibt es immer noch so viele verschiedene Bezeichnungen für ein und dasselbe Nahrungsmittel. So ein **Topfen** (= **Quark**), sagen Herr und Frau Österreicher und spätestens nach dem Song Contest ist in Österreich eh jedem alles **wurst**. Gottseidank beginnt bald die **Schwammerl**-saison (= **Pfifferlinge**)!

Bierstindl erwacht aus Schönheitsschlaf

Geschäftsführer Burkhard Pederiva eröffnete mit der Edith-Haberland-Wagner-Stiftung das Bierstindl.

• (sue). Vom schönen Kastaniengarten über die Bühnen hin zu den vertäfelten Gaststuben und dem neu erschlossenen Steingewölbe – das Bierstindl meldet sich in voller Pracht zurück. Zu den Gästen der Eröffnung zählten u.a. Bgm. **Christine Oppitz-Plörer**, Landtagspräsident **Herwig van Staa**, LRin **Beate Palfrader**, Entertainer **Markus Linder** und Ex-Rodler **Markus Prock**. Bei Weißwurst, Brezn und Bier spielten **Franz Posch** & seine Innbrügglers auf.

963702



Catherine Demeter (Edith-Haberland-Wagner-Stiftung) und Bierstindl-GF **Burkhard Pederiva**



Die blumengeschmückte Prachtkutsche hielt vor dem Bierstindl.



Bierstindl-Eröffnung bei strahlendem Sonnenschein, Weißwurst und Bier



Bgm. **Christine Oppitz-Plörer** wurde von „Kuno“ (Innsbrucker Ritterspiele) begrüßt.



„A Brezn“ für LRin **Beate Palfrader** und Landtagspräs. **Herwig van Staa**

Fotos: Ilic

Frisch vom Bauern!
Knackiges Obst und Gemüse von Tiroler Feldern. Beste regionale Qualität - jetzt frisch in der Markthalle.

MARKTHALLE

www.markthalle-innsbruck.at
MO-FR 7.00-13.30 Uhr - SA 7.00-13.00 Uhr - Tel.: 0512-584 837-0



Feierten das Jubiläum: GR **Marie-Luise Pokorny-Reitter** und **Helga Lendl**

Fotos: Kretzschmar



Festrednerinnen: **Sabine Platzer-Werlberger** (AMS) und Bgm. **Christine Oppitz-Plörer**